

# Mercatini dell'Usato e "Perzenland & La Valle Incantata"

**Tesserino obbligatorio e nuovo regolamento per i partecipanti ai mercatini natalizi a Pergine Valsugana.**



**Sergio Paoli**

Assessore

**Competenze:**

Attività economiche (industria, artigianato, commercio), progetto speciale sviluppo apicoltura e rapporti con le associazioni di riferimento.

**Orario ricevimento:**

lunedì  
dalle 12.00 alle 14.00  
presso il Municipio  
Piazza Municipio, 7  
+39 0461 502100  
+39 0461 502120  
e-mail:  
sergio.paoli@  
comune.pergine.tn.it



## > HOBBISTI: OBBLIGATORIO IL TESSERINO RILASCIATO DAL COMUNE DI RESIDENZA

Nuove regole per chi partecipa ai "mercatini" come hobbista, nell'ambito di una serie di modifiche alla legge provinciale sul commercio. La decisione di maggiore impatto riguarda proprio gli hobbisti, cioè coloro che partecipano ai mercati espressamente riservati a chi svolge attività di vendita in maniera non professionale. In primo luogo gli hobbisti, dal **primo gennaio 2016**, dovranno essere in possesso di un **TESSERINO RILASCIATO DAL COMUNE DI RESIDENZA**, che avrà validità di **2 anni** dalla data del rilascio. Il tesserino conterrà **dieci bollini** - corrispondenti al numero massimo di mercatini a cui ciascun hobbista potrà partecipare nell'arco di un anno - che andranno vidimati ad ogni manifestazione a cui si partecipa.

## > SELEZIONE DEI PARTECIPANTI QUALORA LO SPAZIO SIA RIDOTTO

Per quanto riguarda gli indirizzi generali ai Comuni per l'istituzione di mercati riservati agli hobbisti, l'indicazione di maggiore rilevanza riguarda la

**SELEZIONE DEI PARTECIPANTI** qualora lo spazio a disposizione - su suolo pubblico - non sia sufficiente a soddisfare tutte le richieste. Le possibilità individuate dalla Giunta provinciale sono due: l'utilizzo, da parte del comune o del soggetto organizzatore, di un **applicativo informatico che garantisca la casualità del sorteggio**, effettuato sull'elenco dei richiedenti, che hanno inoltrato la domanda preferibilmente per via telematica (e dal quale sono stati preventivamente esclusi i soggetti che hanno partecipato alle ultime due edizioni del mercato) o il **criterio dell'ordine cronologico di presentazione della domanda ai comuni interessati**. A ciò si aggiunge una decisione pensata soprattutto a contenere fenomeni di pendolarismo da parte di soggetti provenienti da altre regioni. **Almeno il 50% dei posti disponibili dovrà essere assegnato** in via prioritaria - con le procedure di selezione previste - **a hobbisti residenti nella provincia di Trento**. Anche chi tratta oggetti realizzati a mano, per partecipare ai mercatini dovrà munirsi del tesserino. Non è stata accolta la petizione portata all'attenzione della Provincia dall'Associazione Hobbisti Trentini, che chiedevano di essere esonerati dal tesserino, per distinguersi dagli altri venditori ambulanti, che

trattano oggetti artistici non auto-prodotti, oppure merce usata.

### > PERZENLAND & LA VALLE INCANTATA: RITORNA LA MAGIA

È partito anche quest'anno, il 14 novembre, il tradizionale mercatino di Natale "Perzenland & la valle incantata", organizzato dal COPI con il supporto della Pro Loco e di numerose associazioni locali, patrocinato dal Comune di Pergine e sostenuto economicamente dalle aziende aderenti al Copi alle quali va il ringraziamento da parte dell'amministrazione comunale. Diventa difficile pensare a Pergine, durante i mesi invernali, senza il mercatino: sarebbe una città sicuramente vuota e triste e l'offerta commerciale degli operatori avrebbe minore forza e visibilità. Per questo motivo auspico che l'intera categoria degli

operatori si sforzi in questa direzione, aderendo al Copi. Un piccolo impegno finanziario da parte di tutti permetterebbe di **migliorare ulteriormente i risultati** anche per una **maggiore equità**. In questi anni il mercatino ha saputo aumentare la propria visibilità nel folto panorama dei mercatini del Trentino, distinguendosi soprattutto per la **caratterizzazione culturale** e di **intrattenimento** che lo rende probabilmente unico nel suo settore. Ha proseguito nel filone "Mondi invisibili": sono infatti le **popolazioni dolomitiche** ad essere la fonte di ispirazione per questa manifestazione nata e costruita intorno alla **territorialità**, alle antiche **tradizioni** ed alla peculiarità che contraddistinguono le **minoranze etniche** dell'arco alpino. Inoltre a Pergine città dei bambini i più piccoli sono diventati protagonisti con la nuova iniziativa "Il bosco degli incanti", un percorso ludico, di creazione artistica e di narrazione che contribuisce a dare valore aggiunto, oltre che al mercatino, all'intero centro storico e alle attività economiche insediate.

*Auguro a tutti i migliori auguri di Buone Feste e di un 2016 pieno di salute e felicità. ■*

■ Associazionismo: ATTIVITÀ ECONOMICHE | ARTIGIANATO | SPECIALITÀ

## Rive: Rilanciamo il lago!

Un anno pieno d'attività e ricco di idee per rilanciare il lago, ricchezza a volte inespresa del perginese: è questo lo scopo dell'associazione Rive, nata nei primi mesi del 2015 e che raccoglie al suo interno gli operatori economici rivieraschi. Se il tempo atmosferico ha dato il suo fondamentale contributo, i membri dell'associazione ci hanno messo un grande impegno per organizzare e realizzare diversi eventi, pensati sia per i perginesi, sia per i turisti. La prima idea sviluppata da Rive, però, non è stato un avvenimento, bensì un **servizio di pubblica utilità** che ha facilitato il divertimento a molte persone: **tutti i sabati estivi un pullman ha fatto da spola da Pergine alle coste del lago e ritorno, permettendo alle persone di raggiungere il lago in totale sicurezza**. Una lunga stagione estiva cominciata nel weekend pasquale con la "Notte bianca" ed il torneo di pallavolo e poi continuata con la "Lagolosa", suggestiva cena in riva al lago, dopo l'esperienza nautica permessa dall'Associazione Velica

Trentina, che ha traghettato i partecipanti dalla spiaggia Ekon a Valcanover. A metà luglio l'associazione ha collaborato con il Valsugana Jazz Tour, ospitando in diversi locali gli appuntamenti musicali previsti dalla rassegna. Il passo successivo è stato creare un evento legato ad una delle serate più importanti dell'agosto perginese: la vigilia di Ferragosto. Se da molti anni, infatti, i fuochi d'artificio richiamano molti spettatori, è sempre mancato un contorno a questa iniziativa: quest'anno tutti i **locali della zona hanno creato un diverso sottofondo musicale**, che ha accompagnato le persone fino al mattino. Grossa novità, per la prima volta in Trentino, è stata la giornata "Wipe-out", una sfida a tempo su sei diversi giochi gonfiabili, che ha richiamato al parco Cus oltre ottanta persone, pronte a sfidarsi in una manifestazione che ricorda "Giochi senza frontiere" e "Mai dire banzai". Chiusa con molta soddisfazione e con buon riscontro sul territorio la prima estate d'attività, i mesi invernali serviranno per ricaricare le pile e pensare alle attività per il 2016. L'obiettivo principale è quello di dare continuità agli eventi già creati, migliorandoli dove possibile, e consolidare la partecipazione dei soci. Nuove idee sono già in cantiere e nei prossimi mesi saranno progettate. ■





## COPI: Perzenland e Valle Incantata Quando il Natale diventa magico, tra fiabe, antiche leggende e Mondi Invisibili

È una favola unica nel suo genere quella che prenderà vita a Pergine durante il periodo più magico dell'anno: il Natale. Si chiama **"PERZENLAND & LA VALLE INCANTATA"** e come tutti i perginesi sanno, è la sesta edizione dell'evento più fiabesco del Trentino, dove la fantasia si unisce alle antiche leggende alpine per dare origine ad uno **scenario suggestivo, ad animazioni e spettacoli musicali, a percorsi enogastronomici**, a fiabesche narrazioni per i più piccoli, a serate che si accendono di luci e fuochi, a suggestivi scenari che attraggono inevitabilmente bambini ed adulti. Ormai da 6 anni scriviamo: "La leggenda narra che Gnomi, Elfi e Fate scendano a valle durante il periodo dell'Avvento per allestire un affascinante e davvero singolare **"Villaggio delle Meraviglie"**, ricco di specialità tipiche, artigianato, tradizioni, leggende ed intriganti racconti per celebrare il profondo senso del Natale". Ma è anche così che i preziosi elementi della cultura del territorio e delle minoranze etniche linguistiche, che sin dal lontano medioevo hanno abitato le vallate alpine, diventano interpreti di un Avvento più vero e **profondamente legato alle tradizioni**. Infatti anche quest'anno si vuole ricordare leggende, miti e storia sull'attività mineraria esistente in zona sin dal 1300, mettendo in evidenza un affresco esterno della chiesetta di **S. Rocco a Pergine**, dove si è miracolosamente conservata una parte dello stemma della famiglia Polacco. Nello stemma concesso alla famiglia Polacco dal Principe Vescovo di Trento nel 1656 compaiono due aquile con una corona d'oro e due leoni che impugnano un piccone d'argento; e nel centro **"un uomo barbuto vestito di rosso, con una cintura azzurra e un cappello rosso a punta e che impugnava con la destra un piccone"**. Sopra lo stemma c'era ancora l'omino rosso con un piccone in mano. Probabilmente la famiglia Polacco era legata all'attività mineraria, perché nello stemma sono rappresentati dei picconi d'argento e ferro: tipici strumenti di lavoro dei minatori. L'affresco, che attualmente si trova in condizioni disastrose è stato restaurato nel 1908 dal pittore **Tullio Garbari** e meriterebbe un intervento urgente per salvare le poche parti rimaste e con queste

l'omino rosso. Ed è esattamente in questo modo che Pergine Valsugana rivive la magia delle leggende ed il fascino della storia, dal **14 novembre al 6 gennaio**, allestendo una scenografia che si discosta dalla classica idea di mercatino di Natale tipicamente e comunemente inteso. Sono infatti le **popolazioni alpine e dolomitiche** in particolare ad essere fonte di ispirazione per questa manifestazione nata e costruita intorno alla territorialità, alle antiche tradizioni ed alle peculiarità che contraddistinguono le minoranze etniche dell'arco alpino. Proprio per questo il **C.O.P.I. – Consorzio Operatori Pergine Iniziative** organizzatore e promotore di "Perzenland & La valle incantata", attraverso la rassegna "Mondi invisibili" rinnova un'originale opportunità non solo per festeggiare il Natale ma anche per conoscere da vicino le antiche usanze, ormai quasi dimenticate, popolazioni e comunità alpine e montane, a partire da quella della Valle dei Mòcheni a cui l'intero evento si ispira, per arrivare alle animazioni itineranti dei **KRAMBUS** della val di Fassa del duo ladino **CUCH**, dei solandri **CANTORI DE VERMEIL**, dei valsuganotti **BOMPORTBONES**, **BIFOLK BAND**, **Coro GENZIANELLA**, **Coro CASTELPERGINE**, **Coro EDERA**, del gruppo di fisarmonicisti atesini **FANTAFISA**, dei fiammazzi **FLEIMSTAR BRASS BAND**, dei **ZAMPOGNARI LAGARI**, per finire con le **MERLETTAIE CIMBRE** di Luserna e gli **ARTIGIANI della Valle dei Mòcheni** e di Pinè. L'apoteosi si avrà il 7 dicembre con il concerto dei **MEDIOEVAL GIPSY** di Mauro Borgogno e i ormai tradizionali **FUOCHI ARTIFICIALI** dal Castello di Pergine. Ma a **PERGINE CITTÀ DEI BAMBINI**, sono anche i bambini stessi protagonisti, attraverso il **BOSCO DEGLI INCANTI**, un percorso ludico, di creazione artistica e di narrazione che, partendo da piazza Municipio si sviluppa all'interno del teatro delle **GARBERIE**. A palazzo Hippoliti e nella chiesetta di S. Elisabetta troveranno spazio gli ormai mitici **PRESEPI**, mentre in piazza Gavazzi verrà costruito il **VILLAGGIO Mòcheno** e davanti alla chiesa dei Frati verrà installata la grande Corona dell'Avvento. La continuità di PerzenLand & La Valle Incantata è resa possibile grazie alle aziende aderenti al COPI (Consorzio dei commercianti di Pergine), all'Amministrazione Comunale, alla pro loco di Pergine Valsugana, al Consorzio delle pro loco della Valle dei Mòcheni, all'APT Valsugana insieme a Pergine Spettacolo Aperto e Magic Pubblicità, con il contributo finanziario della Provincia Autonoma di Trento e della Cassa Rurale di Pergine. Sul sito **www.ilvillaggiodellemeraviglie.com** e su **facebook.com/perzenlandelavalleincantata** tutte le informazioni necessarie per arrivare a godersi fino in fondo il Mercatino di Natale 2015/2016. ■

Ufficio Stampa PerzenLand & La Valle Incantata  
 stampa@ilvillaggiodellemeraviglie.com  
 www.ilvillaggiodellemeraviglie.com

